

**GLORIA®**

Geräte für Haus und Garten



## Thermoflamm bio Electro

### SL Navodila

#### 1.0 Splošne informacije o navodilih za uporabo

Ta navodila za uporabo so sestavni del GLORIA naprave in morajo biti vedno dosegljive oziroma blizu naprave.

Ta navodila za uporabo vsebujejo pomembna navodila in informacije, ki so potrebne za varno uporabo naprave.

Oseba, ki uporablja / vzdržuje napravo mora prebrati navodila za uporabo v celoti.

Ta navodila za uporabo morajo biti varno shranjena in prenesena novemu lastniku!

Vsa varnostna opozorila so zato, da zaščitijo vašo osebno varnost!

#### 1.1 Simboli na napravi

##### ⚠ OPOZORILO!



Tveganje opeklin zaradi vroče podlage! Se ne dotikaj!



Zaščitite pred dežjem in vlago

#### 1.2 Simboli v navodilih za uporabo



Preberite navodila za uporabo!



Opozorilo na snovi, ki bi lahko povzročile požar!



Raba odprtega ognja je prepovedana!



Kajenje je prepovedano!



Ne uporabljajte v eksplozivnih ozračjih!



Električnih in akumulatorskih naprav NE smete zavreči med gospodinjske odpadke.



Okolju prijazno odstranjevanje



Emblažni materiali, ki jih je mogoče reciklirati

#### 1.3 Opozorilna obvestila

##### ⚠ OPOZORILO

Takšno opozorilno obvestilo kaže možnost nevarne situacije. Sledite navodilom, ki opisujejo kako ravnati ob takem obvestilu, da se izognete poškodbam ali smrti.

##### ⚠ POZOR

Takšno opozorilno obvestilo kaže možnost nevarne situacije, če se ji ne izognete se lahko konča z resnimi poškodbami. Sledite navodilom tega opozorila, da se izognete resnim poškodbam.

##### ⚠ POZOR

Takšno opozorilno obvestilo kaže možnost nevarne situacije, ki lahko, če se ji ne izognemo, povzroči materialno škodo. Sledite navodilom tega obvestila, da se izognete materialni škodi.

**i Opomba!** Vse slike, na katere se sklicujejo ta navodila, najdete v glavnih navodilih!

##### **i OPOZORILO**

Opozorilo vam pomaga z dodatnimi informacijami in ilustracijami, ki vam pomagajo z upravljanjem in olajšajo razumevanje naprave.

#### 1.4 Namen uporabe

Ta GLORIA naprava je namenjena za privatno uporabo v hiši ali na vrtu. Aparat opremljen z navodili je predpogoj za pravilno uporabo naprave. Navodila za uporabo vsebujejo tudi pogoje za upravljanje, vzdrževanje in storitve. Aparat je namenjen izključno za odstranitev rastja med tlakovci, na tlakovanih površinah, zidanih stenah in na trati med rasno sezono. Napravo se lahko uporablja tudi za netje žara oz. oglja. Prosimo, preberite navodila za žar naprave.

##### ⚠ POZOR! NEVARNOST ZARADI NEPRAVILNE UPORABE!

Naprava je lahko nevarna, če je ne uporabljate za njeno namenjeno uporabo. Zato morate pregledati naslednja varnostna navodila:

- Uporabljajte napravo le za njeno namenjeno uporabo.
- Upošteвайте vsa navodila in informacije v navodilih za uporabo.

#### 1.5 Predvidena napačna uporaba

Naprava ni primerna kot grelnik v hiši, ni primerna za taljenje ledu in snega in ni primerna za katero drugo uporabo, ki je navedena tukaj. Naprave ne uporabljajte v mokrem vremenu. Proizvajalec ne sprejema odgovornosti za kakršnokoli škodo ali poškodbo zaradi nepravilne uporabe ali neodobrenih posegov na napravi.

#### 1.6 Ostale nevarnosti

Naprava izpolnjuje dogovorjena pravila tehnike in pomembne varnostne zahteve! Vendar pri uporabi naprave lahko pride do:

- Ogrožanje življenja in udov upravljalca naprave in ostalih oseb.
- Škode na napravi.
- Škode na drugih predmetov v vaši lastnini.

#### 1.7 Omejitev odgovornosti

Izrecno poudarjamo, da glede na zakon o odgovornosti za izdelke, ne sprejemamo odgovornosti za škodo povzročeno zaradi napačne uporabe naše naprave, če se je to zgodilo z aparatom, ki ima navodila za upravljanje, nepravilnega popravila ali zamenjave delov z neizvirnimi rezervnimi deli, ali če popravilo ni bilo izvedeno s strani ekipe pooblaščenih serviser ali pooblaščenega strokovnjaka. To velja tudi za dodatke.

#### 2.0 Za vašo varnost

**To poglavje vsebuje pomembna varnostna navodila, ki morajo biti pregledana, ko upravljate oz. uporabljate napravo.**

#### 2.1 Osnovna varnostna navodila

Preglejte naslednja osnovna varnostna navodila za zagotovljeno varno uporabo naprave:

##### **i PAZITE!**

- Popravila na napravi za dom in vrt so lahko izvedena le s strani servisnih centrov. Rezervni deli morajo biti naročeni pri vašem trgovcu. Če deli niso na razpolago, jih bo trgovec pridobil čim hitreje.
- Naprava izpolnjuje pogoje pravil o tehnologiji in pomembnih varnostnih obveznosti.

- Naprava ni namenjena uporabi oseb (vključno z otroci) s poslabšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali mentalnimi sposobnostmi ali pomankanja izkušnje in/ali znanja, razen če so nadzorovani s strani osebe odgovorne za njihovo varnost ali pa pridobijo navodila od njih o delovanju naprave.
- Napravo ne smete uporabljati, če ste utrujeni, bolani ali pod vplivom alkohola ali drugih drog ali zdravil.
- Čvrsta obuvala morajo biti nošena in priporočamo, da nosite zaščitne rokavice!
- Naprava ni primerna za uporabo brez nadzora.
- Mlajše osebe, ki so stare 16 ali manj in oseba ki ni prebrala navodila za uporabo, ne sme uporabljati te naprave.
- Da preprečimo škodo in nevarnost zaradi napačne uporabe, morate pregledati navodila za uporabo in jih nato pospraviti na varno mesto.
- Če napravo uporabljate in je prenešana na drugo osebo, jim je potrebno zraven dati tudi navodila za uporabo!
- Uporabite lahko le GLORIA rezervne dele in dodatke za napravo. Nikoli ne uporabite uporabljene, predelane ali pokvarjene zamenjave/dodatke!

#### 2.2 Varnostna navodila za priključitev naprave

##### ⚠ OPOZORILO! NEVARNOST ELEKTRIČNEGA ŠOKA!

Stik z električnimi kablji/žicami ali deli lahko povzroči hude poškodbe ali smrt! Zato morate prebrati naslednja varnostna navodila:

- Če je kabel poškodovan, ga morate nemudoma zamenjati z rezervnim, ki je priporočena s strani proizvajalca, da bi preprečili nevarnost! Prosim kontaktirajte proizvajalca ali servis za stranke.
- Prepričajte se, da se oskrba z napetostjo ujema z napetostjo (V) naprave!
- Napravo priključite le na AC ozemljeno vtičnico.
- Ko uporabljate podaljšek, uporabite le ozemljene kable za zunanjo uporabo s prevodnim prerezom vsaj 1.5 mm<sup>2</sup>
- Dodatna zaščita je lahko dosežena z namestitvijo dodatne naprave za tok z ocenjenim preostalim operacijskim tokom, ki ne preseže 30 mA v domači namestitvi. Vprašajte vašega električarja.
- Glavni vtiči morajo biti izključeni:
  - V primeru napak med popravilom
  - Pred vsakim čiščenjem
  - Po uporabi

#### 2.3 Varnostna navodila za opravljanje z napravo

##### ⚠ OPOZORILO! NEVARNOST ELEKTRIČNEGA ŠOKA!

Če priključena naprava pride v stik z vodo, pride do velike možnosti resne poškodbe ali smrti! Zato morate pregledati naslednja varnostna navodila:

- Ne uporabljajte napravo z mokrimi rokami.
- Ne potapljajte napravo v vodi ali napravo pršiti z vodo ali jo čistiti z vodo. Naprava mora zaščitena pred vlago. Če naprava pade v vodo jo takoj izključite iz glavnega napajanja. Nikoli se ne dotikajte naprave, če je naprava še priključena!

##### ⚠ OPOZORILO! TVEGANJA OPEKLIN ZARADI VROČIH DELOV!

Deli naprave lahko postanejo zelo vroči med uporabo in lahko povzročijo opekline. Pri napačni uporabi naprave lahko pride do tveganj opeklin! Zato je pomembno, da pregledate naslednja varnostna navodila:

- Nikoli ne usmerjajte tok vročega zraka v živali ali ljudi.
- Ne dotikajte se "stožičaste izliva" J ali "vročega ščita" I.

## 2.4 Nevarnosti za zdravje

**⚠ OPOZORILO! NEVARNOST SMRTI ZARADI POŽARA IN/ALI EKSPLOZIJE!**



Napačna uporaba naprave predstavlja tveganja resnih poškodb ali smrti! Zato morate pregledati naslednja varnostna navodila:

- Z napravo ravnajte previdno, da preprečite opekline ali požar.
- Napravo uporabljajte le v odprtih prostorih. Nikoli ne uporabljajte napravo v garaži ali v prostorih z gorivom ali vnetljivimi snovimi.
- Ne uporabljajte naprave v bližini goriva ali vnetljivih snovi.
- Ne usmerjajte tok vročega zraka v vnetljive naprave (npr. gorivne valje). Hraniti stran od vžigalnih virov. Ne kadite. Hraniti napravo kjer jo otroci ne bodo dosegli.
- Napravo postavite nad plevel, kot kaže slika 5.
- Naprave ne držite predolgo na istem mestu.
- Pri vsakem dvigu naprave sprostite stikalo »Vkllop/izkllop« D.
- Toplota se lahko prenese na prekrite vnetljive materiale.

## 2.5 Nevarnost poškodbe lastnine

**⚠ POZOR! Lahko je povzročena materialna škoda, če se napravo ne uporablja pravilno.**

Zato morate pregledati naslednja varnostna navodila:

- Zaščitite napravo pred sončno svetlobo in zmrzal.
- Suh les, gorivo, bor in suha trava se lahko vžge.
- Opazujte rastline, ki ste jih odstranjali. Rastline se lahko še vedno vžgejo kasneje.
- Proti ognju se borite z gasilnim aparatom, saj je tako najbolj varno.

## 3.0 Pred uporabo naprave

To poglavje vsebuje informacije o paketu.

### 3.1 Dostavni status

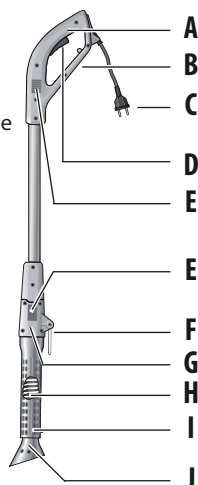
Naprava je običajno poslana tako:

- Naprava z razstavljeno cevjo
- Ohišje
- 2 x montažna vijaka
- Podpora za stojalo
- 1x navodila za uporabo in informacije o proizvodvu

Dodatki so pakirani posebej

### 3.2 Elementi naprave

- A Ergonomski ročaj
- B Kabelsko okno
- C Napajalni kabel
- D Vkllop / izkllop gumb
- E Odprtina za dovajanje zraka
- F Podpora za stojalo
- G Ohišje z grelnim elementom in pihalom
- H Grelni element
- I Toplotni ščit
- J Stožičasta šoba



## 4 Tehnični podatki

### ThermoFlamm bio Electro

Napetost:	230 VAC ~ / 50/60 Hz
Izhod:	2000 Watt
Grelni sistem:	Tok vročega zraka
Najvišja temperatura na šobi:	Zvočne emisije
LPA:	70,0 dB
LWA:	83,0 dB
Teža :	1.1 kg
Dolžina:	116 cm

## 5 Montaža

### i POZORI!

- Montaža naprave kot prikazuje slike 1 – 2 glej stran 3.
- Prepričajte se, da ja kabel sestavljen tako kot kaže slika 2. Ta mora ležati v zanki v ohišju in ne sme segati v ohišje.

## 6 Zagon

**⚠ OPOZORILO! Nevarnost, ki lahko povzroči smrt zaradi ognja in/ali eksplozije!**

Napačna uporaba naprave predstavlja nevarnost resnih poškodb ali smrti! Zato morate pregledati naslednja varnostna navodila:

- Napravo uporabljajte le zunaj na zraku.
- "Odprtina za dostop zraka" E mora biti vedno pokrita ali blokirana.
- Prepričajte se, da odprtina za dovod zraka na stožičasti šobi J ni blokirana ali pa stožičasta šoba J ni obrnjena in preprečuje pot vročemu zraku.
- Nikoli ne usmerjajte tok vročega zraka v priključitveni kabel ali v vnetljive oz. eksplozivne snovi.

### 6.1 Delovanje

Slike 3 - 6

- 3 Potisnite zanko podaljška v "kabelsko okno" B na "ročaju" A in popravite zaklop (glejte sliko 3).

### i POZORI!

- Učinkovitost opreme se lahko poslabša, če se uporabi nepotrebno dolg podaljšek (>25m).
- Če se uporablja kabelski bobn, odvijte celoten kabel.
- Prerez kabla, ki se uporablja mora biti 1.5 mm<sup>2</sup>.
- 4 Uporabite podaljšek, da priključite napravo na vtičnico (230 V AC) (glej sliko 4).
- 5 Napravo prižgete tako da pritisnete "vklop / izkllop gumb" D na "ročaju" D.

Končna temperatura upravljanja bo dosežena v približno 1 minuti (glej sliko 5).

### ⚠ POZOR

- **Tveganje opeklin zaradi vročega zraka!** Nikoli ne usmerjajte tok vročega zraka v ljudi ali živali.
- **Tveganje opeklin zaradi vročih delov!** Ne dotikajte se "stožičaste šobe" J ali "toplotnega ščita" I.
- Med odmori med delom, spustite vklop / izkllop gumb "D" in položite napravo s "podpornim stojalom" F na odprt ogenj-odporno površino (glej sliko 8).
- 5 Da uničite rastje, usmerite "stožičasto šobo" J v rastlino za vsaj 5-10 sekund odvisno od tipa rastline (glej sliko 5).
- 6 V primeru višjih rastlin, prvo rahlo grejte zgornji del rastline in nato usmerite "stožičasto šobo" J v skrčeno rastlino za približno 5-10 sekund (glej sliko 6).

### 6.2 Uporabniške informacije

- Naprava je predvsem primerna za odstranjevanje rastja.
- Naprava je predvsem učinkovita, če ima rastlina veliko količino rastlinskega soka. Najboljši čas odstranjevanja rastlin je spomladi. Učinek je bolj intenziven, če je rastlina mlajša. Učinek ni takoj viden. Vidni deli rastline so lahko zažgani zaradi daljšega izpostavljenja.

- Občutljivost rastlin na toplotno radiacijo ni takojšen in se pokaže med določenim časom izpostavljenosti. V principu to velja za: nežno-listne rastline so najbolj občutljive oz. ne bodo preživele že po prvem posegu.
- Starejše rastline s tršimi listi, npr. osat, se bodo posušile po nekaj posegih v 2 tednih. Sklerofilne trave so zelo robustne zato potrebujejo izpostavljenost dalj časa, da bo prišlo do učinka.
- V začetni fazi rastje, ki raste na/skozi površino mora biti izpostavljena večkrat v krajših intervalih. Samo takrat se bo pokazal daljši učinek.
- Nato bodo med posegi lahko daljši intervali.
- Rastje mora biti le ogreto. Ni potrebno da jih zažgete. To posuši celice v rastlini in nato umre.
- Nekatere rastline potrebujejo ponovne posege.
- 7 Naprava je tudi primerna za prižiganje oglja na žaru na odprtem zraku. Držite stožičasto šobo naprave blizu oglja. Ko oglje zažari, bo vroč zrak zanetil ogenj. Nato držite napravo bolj stran od oglja.

**⚠ POZOR! Nevarnost ognja zaradi letečih isker!**

- Držite napravo z večje razdalje od oglja, da se izognete iskram.

## 7 Izkllopitev in shramba

### 7.1 Izkllopitev

- Napravo izključite tako da spustite vklop / izkllop gumb "D" na ročaju.
- Izkllopite napravo iz vtičnice.

**⚠ POZOR! Nevarnost opeklin zaradi vročih delov!**

- "Stožičasta šoba" J in "toplotni ščit" I bosta ostala vroča tudi ko bo naprava izključena.
- 8 Po uporabi naprave vedno postavite na "podporno stojalo" F in na površino odporno od ognja, ko se bodo vroči deli ohladili. (glej sliko 8).

### 7.2 Shramba

- Ko se je naprava ohladila, preglejte če je "stožičasta šoba" J umazana in jo očistite s krpo ali krtačo, če je potrebno. Nato obesite napravo zloženo navzdol na "podporno stojalo" F.

## 8 Odstranitev in pravne informacije

### 8.1 Ekološka varnost in odstranitev naprave

Tak simbola kaže, da izdelek, navodila za uporabo ali pakiranje ne smejo biti odvržene v domače smeti, ko jo prenehate uporabljati. Naprava mora biti odvržena na reciklažnem mestu. Materiali so lahko reciklirani glede na njihovo sestavo. Veliko boste prispevali k varovanju okolja, če boste pravilno reciklirali zavržen material.

### i POZORI!

- Prosimo, preverite na vaši upravi glede primerne odlagališča.

### 8.2 Odstranitev pakiranja

Pakirni material je bil izbran glede na okoljevarstven vidik in je zato material lahko recikliran. Z recikliranjem materiala prihranite surov material in s tem zmanjšate količino odpadkov.

Prosimo odstranite nezaželjen material pakiranja po pravilih vaše lokalne regulacije.

### Opombe o skladnosti:

Ta naprava je skladna z direktivami EU o elektromagnetni združljivosti: EN60335-1:2012; EN 60335-2-45/A2:2012; EN 62233:2008; EN 55014-1/A1:2009; EN 55014-2/A2:2008; EN 61000-3-2/A2:2009; EN 61000-3-3:2008.